

# 1. Harmonize 和諧（英語）

詞：星雲大師／曲：佛光紐約青年團

演唱：Miguelito

The time has come to realize.  
Without world peace we can't survive  
Our past is one that's filled with war  
Compassion is what we are looking for  
It fills me up with so much hope  
To realize how beautiful  
This world could be without anger  
Which drives us all against each other

Let's promise to us, our hearts and souls  
With wisdom we can gain control  
That's why we sing this song to you  
Just don't lost faith we're here for you

So hold on and harmonize all that is wrong  
And work for a peace which is strong,  
And gain some respect for this earth  
For all of mankind we will serve

※ Harmonize all that is wrong  
And work for a peace which is strong  
And gain some respect for this earth  
For all of mankind we will serve

( repeat※  
all repeat )

## 2. Vow To Be 我願 (英語)

詞：星雲大師／曲：Alfeuso Esposito  
演唱：Zennith Rivers Eugene Tan

Vow to be a candle  
Giving light to a world enshrouded  
Vow to be a brush painting  
Beauty everywhere around, and  
Vow to be a streetlight  
Shining on my way  
Vow to be a book of wisdom  
Let the truth be all you say, all you say

※ I vow to be  
I vow to be  
More than I am (repeat)  
Ala de da ahh ~ la de da, de la da ahh (repeat)

Vow to be a flower  
Bearing fragrance sweet perfume  
Vow to be a cloud bringing  
Coolness to the summer's bloom  
Vow to be a breeze bringing  
Comfort on the wind  
Vow to be a rainbow bearing  
Beauty from within, from within ~

(repeat ※ twice)

Vow to be the earth  
Cradle every life  
Vow to be the moon  
Shedding summer silver light  
Vow to be the sun  
Shedding warmth on everyone  
Vow to be  
Vow to be

### 3. We are One 人我之間 (英語)

詞：星雲大師／曲：Jude Thaddeus Gitamondor  
演唱：Rochelle Vega & Zennith Rivera

When I see all the colors of nature,  
I perceive all the treasures to treasure,  
Just like the leaves that sway in glee,  
Joy comes to be to those who live as one.

When I hear all the music around me,  
As the breeze of the heavens surround me,  
Just like the bees that bring the honey,  
We'll be free if only we are one.

※ Forget the "I," We are bound together, never come undone,  
If we just try, we can stay forever ever warm and calm.  
Let there be "us," we belong and coexist together,  
No matter where we're coming from,  
Like sister moon and brother sun,  
We'll stop the gloom as long as we are one.

When I feel my heart beating inside me,  
I am still for I know it will guide me,  
Just like the humming of the drums, a new world starts  
When hearts can beat as one

(repeat ※)

See you in me, me in you, then we can build life anew...  
When I smell all the scents of the flowers,  
I can tell they're not mine, they are ours,  
Just like the trees that touch the sun,  
We'll live in peace as long as we are one.  
Just like the wind so soft and calm,  
We'll be at ease, if only we are one.  
Like sister moon and brother sun  
We'll find true peace as long as  
We are one.  
We are one.

## 4. Wear a Smile

### 微笑的力量（英語）

詞：星雲大師／曲：Nino James L. Banares

演唱：July Ann Lauron

※ The power of your smile  
Brings me to the heights  
The color of your smile  
Makes my world seem bright.  
In my darkest nights  
A smile could be a light  
In the silence of my heart  
A smile could make my life.

(Chorus)

Let the flowers grow  
Let the music flow  
Let every smile  
Bloom into the garden of life  
Let us warm every heart  
Take a brand new start  
Live a life, make it up  
Take a breath, take a stop  
Live and make your life worthwhile,  
Wear a Smile.

(repeat ※  
repeat Chorus)

## 5. I Seek Refuge In Amitabha Buddha 皈依阿彌陀佛（英語）

詞：星雲大師／曲：Shirley Bernadas

演唱：Francisco Bellarde

I seek refuge in Amitabha Buddha  
I seek refuge in Amitabha Buddha  
You are my great redeemer  
Your compassionate vow  
Offers man a safe harbour

※ I repent, I lament,  
Knowing that at the moment of my fall  
You're the only knower who responds to my call  
I seek refuge in Amitabha Buddha  
You are my great redeemer

Your great sympathy and offer the help  
Leave man with an anchor to seek  
I pray and appeal to thee knowing  
That at the moment of my fall

You're the only knower who responds to my call  
You are my great redeemer

## 6. Luz Do Coracao 點燈（葡萄牙語）

詞：星雲大師／曲：Los Omaguacas

演唱：Los Omagnacas

Acenda a luz do seu coração  
E illumine os cantos escuros que ainda possam haver  
Que a luz do seu coração  
Lhe traga esperança a qualquer momento  
Que a luz do seu coração  
Lhe traga esperança a qualquer momento

Que uma chama se torne duas, três e mais da luz que se multiplica.  
Oference essa luz para quem chora de tristeza  
E ao andarilho que se tenha perdido no caminho  
Que a luz do seu coração  
Lhe traga esperança a qualquer momento

※ Que a luz do seu coração  
Lhe traga esperança a qualquer momento

(repeat ※)

## 7. Berd Jai

### 自然之美 (泰語)

詞：星雲大師／曲：Chatchai Duriyapraneeed

演唱：Choltira Narathanakorn

Ad mi wan ti fa mai ben zai hai rao je  
sai fon grak nam mai mi duang dao wan  
koi song hai dern dam liao fon yang  
tam hai rao biak bon

Lek bang keng ti fa mai mi dao broi  
hai rao Ngiap ngao diao dai merr  
sing ti mong hen man grab mai ben  
bai mai marn ti kuei dong  
gan lek ya jak je

※Ying rao ron roan gor ying  
ron jai gab ak rai ti pan kao ma  
Berd jai ork bai ha lo quang yai  
ya hai zai dong jong gab mung ti  
murn mong berd jai lak rian ru  
tizai mong suk tuk dai duo  
rao tao nan ti le-ak e

(repeat ※)

Mer we ra ti fon nan brui bai gor  
jak mi duon mai derb yai hai rao  
dai en non krai ne-ai dai rom  
bai duon mai gong mi ti ma zak fon  
Ard jak mi fan rai nai bang krao ard  
ja mi ngao ngao bang ti dei nai kuam  
chok rai dan nerng gor ker di gor liao  
dek krai jak mong bai ti mun nai

## 8. Hommage To The Triple Gem 三寶頌（法語）

詞：星雲大師／曲：杜晶／演唱：杜晶

※ Namō Buddhaya,  
Namō Dharmaya,  
Namō Sanghaya,  
Namō aux Trois gem.

(repeat ※)

Vous êtes notre Sauveur.  
Vous êtes la vérité.  
Vous êtes notre maître.  
Vous êtes notre lumière du jour.  
Vous êtes notre refuge.  
Je vous fait confiance.  
Je vous respecte.

Namō Buddhaya,  
Namō Dharmaya,  
Namō Sanghaya.  
(twice)



## 9. 世紀生春(日語)

詞：星雲大師／曲：吉岡弘行

演唱：吉岡弘行、西原佑一

しゅんてんおりでなくないしん  
せいめいたいでなくしんせい  
ろうじんとしでなくしんきょう  
じんせいときでなくえいえん  
こころのはるをとわに  
いのちのはるをとわに  
としをへてもせいしゅんを  
じんせいこそとわにこうみょう

## 10. 星雲(日語)

詞：星雲大師／曲：吉岡弘行

演唱：吉岡弘行、西原佑一

よぞら にかがやくほしをあいし  
ひるは そらをゆくくもをあいす  
どんなよるも そらにほしがあらわれ  
どんなひるも そらにくもがとんでゐ  
ほしはくらさおそれず くもはくもりおそれぬ  
じんせいを ほしはひろげ  
じゆうを くもはうたう  
はなはつ ねにさかず  
つきはみ ちかけすゐ  
ほしのみ あでやかで  
とわにあたらしい  
そらのあおさとぎれ  
ひはじゆ うになれず  
くものみ ぼんざんも  
さえぎり はしない  
よぞらに かがやくほし  
ひるの そらをゆくくも

# 11. 西へ 西方(日語)

詞：星雲大師／曲：吉岡弘行

演唱：吉岡弘行、吳伶雅

はてなきうみに、ただようこぶね、おもいはせぬ。  
よきひとよ、ふねはどこへゆくのだろう？  
わずかどどまることもなく、にしへのみちびきは  
ふっばうのらしんばん。

くらきせかいを、さまよいあみき、おもいはせぬ。  
よきひとよ、ふねはどこへ、ゆくのだろう？  
わずかためらうこともなく、  
にしへとあみきだす、ひかりをこころにともし。

苦海中一片茫茫，人生像一葉小舟，

飄泊在海中央。

聰明的人兒，想一想，我們的目標在何方？

一刻不能猶豫，一刻不能停留，

趕快持好佛法的羅盤，

搖向那解脫安穩的西方。

はてなきうみに、ただようこぶね、おもいはせぬ。  
よきひとよ、ふねはどこへゆくのだろう？  
わずかどどまることもなく、にしへのみちびきは  
ふっばうのらしんばん。

くらきせかいを、さまよいあみき、おもいはせぬ。  
よきひとよ、ふねはどこへ、ゆくのだろう？  
わずかためらうこともなく、  
にしへとあみきだす、ひかりをこころにともし。

娑婆界黑暗無光，人生像一個盲者，  
徘徊在歧路上。

聰明的人兒想一想，我們的歸宿在何方？

一刻不能徬徨，一刻不能妄想，

趕快點亮心靈的燈光，

走向那清淨快樂的西方。

